



LANDESGESETZ

Außeretatmäßige Verbindlichkeit und andere Bestimmungen

Der Südtiroler Landtag
hat folgendes Gesetz genehmigt,

der Landeshauptmann
beurkundet es

1. ABSCHNITT
AUßERETATMÄßIGE VERBINDLICHKEIT

Art. 1

Anerkennung der Rechtmäßigkeit der außeretatmäßigen Verbindlichkeiten, die sich aus dem Erwerb von Gütern und Dienstleistungen ergeben

1. Es wird die Rechtmäßigkeit der außeretatmäßigen Verbindlichkeiten der Autonomen Provinz Bozen anerkannt, die sich aus dem Erwerb von Gütern und Dienstleistungen ohne vorherige Ausgabenzweckbindung ergeben und in der beiliegenden Tabelle A angeführt sind.

2. ABSCHNITT
ANDERE BESTIMMUNGEN

Art. 2

Änderung des Landesgesetzes vom 17. Dezember 1998, Nr. 13, „Wohnbauförderungsgesetz“

1. Nach Artikel 78-ter Absatz 1-bis des Landesgesetzes vom 17. Dezember 1998, Nr. 13, in geltender Fassung, wird folgender Absatz eingefügt:

„1-ter. Die Förderungen laut Absatz 1 werden für das Jahr 2017 in Höhe von 12.000.000,00 Euro geschätzt. Die Deckung der aus diesem Absatz entstehenden Lasten erfolgt durch den Landeshaushalt.“

2. Artikel 78-ter Absatz 2 des Landesgesetzes vom 17. Dezember 1998, Nr. 13, in geltender

LEGGE PROVINCIALE

Debito fuori bilancio e altre disposizioni

Il Consiglio provinciale
ha approvato

il Presidente della Provincia
promulga

la seguente legge:

CAPO I
DEBITO FUORI BILANCIO

Art. 1

Riconoscimento di legittimità dei debiti fuori bilancio derivanti dall'acquisizione di beni e servizi

1. È riconosciuta la legittimità dei debiti fuori bilancio della Provincia autonoma di Bolzano derivanti dall'acquisizione di beni e servizi, in assenza del preventivo impegno di spesa, riportati nell'allegata tabella A.

CAPO II
ALTRE DISPOSIZIONI

Art. 2

Modifiche della legge provinciale 17 dicembre 1998, n. 13, recante "Ordinamento dell'edilizia abitativa agevolata"

1. Dopo il comma 1-bis dell'articolo 78-ter della legge provinciale 17 dicembre 1998, n. 13, e successive modifiche, è inserito il seguente comma:

“1-ter. Le agevolazioni di cui al comma 1 sono stimate per l'anno 2017 in 12.000.000,00 di euro. Alla copertura degli oneri derivanti dal presente comma si provvede con il bilancio provinciale.”

2. Il comma 2 dell'articolo 78-ter della legge provinciale 17 dicembre 1998, n. 13, e successive

Fassung erhält, folgende Fassung:

„2. Die Förderungen laut Absatz 1 werden für die in den Jahren 2014, 2015, 2016 und 2017 durchgeführten oder durchzuführenden Maßnahmen gewährt.“

Art. 3

Änderung des Landesgesetzes vom 11. August 1997, Nr. 13, „Landesraumordnungsgesetz“

1. Artikel 44 Absatz 1 Buchstabe b) des Landesgesetzes vom 11. August 1997, Nr. 13, in geltender Fassung, erhält folgende Fassung:

„b) Dienstleistungstätigkeiten innerhalb der Grenzen laut Absatz 3,“

2. Am Ende von Artikel 44 Absatz 3 des Landesgesetzes vom 11. August 1997, Nr. 13, in geltender Fassung, wird folgender Satz hinzugefügt: „In den Gewerbegebieten können insgesamt 25 Prozent, in Gemeinden mit mehr als 30.000 Einwohnern höchstens 40 Prozent, der zulässigen Baumasse der Zone für Dienstleistungstätigkeiten bestimmt werden. Der Durchführungsplan kann einen niedrigeren Prozentsatz oder eine Konzentration der für das Gewerbegebiet verfügbaren Quote auf einzelne Baulose vorsehen.“

3. Nach Artikel 47 Absatz 2 des Landesgesetzes vom 11. August 1997, Nr. 13, in geltender Fassung, wird folgender Absatz hinzugefügt:

„3. Die Absätze 1 und 2 finden, in Abweichung zu den geltenden Übergangsbestimmungen laut Artikel 23 Absatz 5 des Landesgesetzes vom 19. Juli 2013, Nr. 10, für die Ansiedlungen Anwendung, für welche noch keine formelle Festlegung der zuständigen Körperschaft vorliegt.“

Art. 4

Änderung des Landesgesetzes vom 12. Dezember 1996, Nr. 24, „Landesschulrat und Bestimmungen zur Aufnahme des Lehrpersonals“

1. In Artikel 12 Absatz 1-bis Buchstabe b) vierter Satz des Landesgesetzes vom 12. Dezember 1996, Nr. 24, in geltender Fassung, ist das Wort „universitären“ gestrichen.

modifiche, è così sostituito:

“2. Le agevolazioni di cui al comma 1 sono concesse per interventi eseguiti o da eseguirsi negli anni 2014, 2015, 2016 e 2017.”

Art. 3

Modifica della legge provinciale 11 agosto 1997, n. 13, recante “Legge urbanistica provinciale”

1. La lettera b) del comma 1 dell'articolo 44 della legge provinciale 11 agosto 1997, n. 13, e successive modifiche, è così sostituita:

“b) le attività di prestazione di servizi nei limiti di cui al comma 3;”

2. Alla fine del comma 3 dell'articolo 44 della legge provinciale 11 agosto 1997, n. 13, e successive modifiche, è aggiunto il seguente periodo: “Nelle zone per insediamenti produttivi può essere destinato ad attività di prestazione di servizi complessivamente il 25 per cento della cubatura ammissibile della zona, rispettivamente il 40 per cento nei comuni con più di 30.000 abitanti. Il piano di attuazione può prevedere una percentuale inferiore o una concentrazione della quota disponibile per la zona su singoli lotti.”

3. Dopo il comma 2 dell'articolo 47 della legge provinciale 11 agosto 1997, n. 13, e successive modifiche, è aggiunto il seguente comma:

“3. I commi 1 e 2 sono applicati, in deroga alle vigenti disposizioni transitorie di cui al comma 5 dell'articolo 23 della legge provinciale 19 luglio 2013, n. 10, per insediamenti per i quali non sussiste alcuna determinazione formale da parte dell'ente competente.”

Art. 4

Modifica della legge provinciale 12 dicembre 1996, n. 24, recante “Consiglio scolastico provinciale e disposizioni in materia di assunzione del personale insegnante”

1. Nel quarto periodo della lettera b) del comma 1-bis dell'articolo 12 della legge provinciale 12 dicembre 1996, n. 24, e successive modifiche, la parola: “universitaria” è soppressa.

Art. 5

Änderung des Landesgesetzes vom 21. Mai 1981, Nr. 11, „Neuordnung der Ämter und des Personalwesens der autonomen Provinz Bozen“

1. Artikel 35 Absatz 7 letzter Satz des Landesgesetzes vom 21. Mai 1981, Nr. 11, in geltender Fassung, ist gestrichen.

Art. 6

Finanzbestimmung

1. Die Deckung der aus Artikel 1 hervorgehenden Lasten in Höhe von 1.155.866,88 Euro für das Jahr 2017 und 2.424,16 Euro für das Jahr 2018 erfolgt:

- a) in Höhe von 658.047,02 Euro für das Jahr 2017 und 2.424,16 Euro für das Jahr 2018 durch die entsprechende Reduzierung der im Sonderfonds „Sammelfonds zur Deckung von Auslagen, die mit neuen Gesetzgebungsmaßnahmen verbunden sind“ für laufende Ausgaben eingeschriebenen Bereitstellung im Bereich des Programms 03 des Aufgabenbereichs 20 des Haushaltsvoranschlags 2017-2019,
- b) in Höhe von 497.819,86 Euro für das Jahr 2017 durch die entsprechende Reduzierung der im Sonderfonds „Sammelfonds zur Deckung von Auslagen, die mit neuen Gesetzgebungsmaßnahmen verbunden sind“ für Investitionsausgaben eingeschriebenen Bereitstellung im Bereich des Programms 03 des Aufgabenbereichs 20 des Haushaltsvoranschlags 2017-2019.

2. Die Deckung der aus Artikel 2 hervorgehenden Lasten in Höhe von 12.000.000,00 Euro für das Jahr 2017 erfolgt durch die entsprechende Reduzierung der im Sonderfonds „Sammelfonds zur Deckung von Auslagen, die mit neuen Gesetzgebungsmaßnahmen verbunden sind“ für Investitionsausgaben eingeschriebenen Bereitstellung im Bereich des Programms 03 des Aufgabenbereichs 20 des Haushaltsvoranschlags 2017-2019.

3. Die Landesabteilung Finanzen ist ermächtigt, mit eigenen Dekreten die notwendigen Haushaltsänderungen vorzunehmen.

Art. 5

Modifiche della legge provinciale 21 maggio 1981, n. 11, recante “Nuovo ordinamento degli uffici e del personale della Provincia autonoma di Bolzano”

1. L'ultimo periodo del comma 7 dell'articolo 35 della legge provinciale 21 maggio 1981, n. 11, e successive modifiche, è soppresso.

Art. 6

Disposizione finanziaria

1. Alla copertura degli oneri derivanti dall'articolo 1, pari a 1.155.866,88 euro per l'anno 2017 e a 2.424,16 euro per l'anno 2018, si provvede:

- a) quanto a 658.047,02 euro per l'anno 2017 e a 2.424,16 euro per l'anno 2018 mediante corrispondente riduzione dello stanziamento del fondo speciale “Fondo globale per far fronte ad oneri derivanti da nuovi provvedimenti legislativi” di parte corrente nell'ambito del programma 03 della missione 20 del bilancio di previsione 2017-2019;
- b) quanto a 497.819,86 euro per l'anno 2017 mediante corrispondente riduzione dello stanziamento del fondo speciale “Fondo globale per far fronte ad oneri derivanti da nuovi provvedimenti legislativi” di parte capitale nell'ambito del programma 03 della missione 20 del bilancio di previsione 2017-2019.

2. Alla copertura degli oneri derivanti dall'articolo 2, pari a 12.000.000,00 euro per l'anno 2017, si provvede mediante corrispondente riduzione dello stanziamento del fondo speciale “Fondo globale per far fronte ad oneri derivanti da nuovi provvedimenti legislativi” di parte capitale nell'ambito del programma 03 della missione 20 del bilancio di previsione 2017-2019.

3. La Ripartizione provinciale Finanze è autorizzata ad apportare, con propri decreti, le occorrenti variazioni di bilancio.

Art. 7
Inkrafttreten

1. Dieses Gesetz tritt am Tag nach seiner Kundmachung im Amtsblatt der Region in Kraft.

Dieses Gesetz wird im Amtsblatt der Region kundgemacht. Jeder, dem es obliegt, ist verpflichtet, es als Landesgesetz zu befolgen und für seine Befolgung zu sorgen.

Art. 7
Entrata in vigore

1. La presente legge entra in vigore il giorno successivo a quello della sua pubblicazione nel Bollettino Ufficiale della Regione.

La presente legge sarà pubblicata nel Bollettino Ufficiale della Regione. È fatto obbligo a chiunque spetti di osservarla e di farla osservare come legge della Provincia.

DER LANDESHAUPTMANN | IL PRESIDENTE DELLA PROVINCIA
Dr. Arno Kompatscher

Tabelle A/Tabella A (Art. 1)

Nr.	Art des Gutes oder der Dienstleistung Tipologia di bene o servizio	Gläubiger Creditore	Lasten für den Landeshaushalt (Euro) Oneri per il bilancio provinciale (euro)		
			2017	2018	2019
1	Fortbildung und didaktisches Material: Vorstellung und Ausarbeitung von Unterrichtseinheiten zur Erlernung der ladinischen Sprache in den ladinischen Sekundarschulen zweiten Grades Formazione e materiale didattico: presentazione e produzione di unità didattiche per l'apprendimento della lingua ladina nelle scuole secondarie di secondo grado ladine	Luciana Palla	387,54		
2	Veröffentlichungen von Schulbüchern und didaktischem Material – Druck von 200 Koffern Vier Geschichten in 4 Sprachen für die Kindergärten und Grundschulen Pubblicazioni libri di testo e materiale didattico – stampa di 200 cofanetti Quattro storie in 4 lingue per le scuole dell'infanzia ed elementari	Esperia Srl	1.855,36		
3	Unterkunft und Frühstück für sechs Autoren aus dem Ausland Alloggio e colazione per sei autori provenienti dall'estero	Hotel Scala Stiegl GmbH	3.321,60		
4	Ausbildungskurs/Corso di formazione: "Il ruolo del referente intercultura nelle scuole. Come é cambiato nel tempo e che tipo di professionalità viene richiesta"	Soc. Coop. Savera (Starc Mirjana)	150,00		
5	Werkstatt/Laboratorio: "Il Peer Tutoring Un dispositivo educativo da conoscere"	Claudia Bertolini	301,20		
		Simona Malfatti	793,14		
6	Werkstatt/Laboratorio: "Leggere e capire: la comprensione di testi espositivi, narrativi e argomentativi di ambito storico, letterario, scientifico, artistico"	Saeda Pozzi	4.411,14		

7	Werkstatt/Laboratorio: "Didattica della scrittura: la prova scritta di italiano all'esame di Stato"	Chiara Motter	1.967,11		
8	Werkstatt/Laboratorio: "Laboratorio di scienze motorie"	Vito Magri	488,25		
9	Institutionelle Initiative/ Iniziativa Istituzionale: "Inaugurazione dell'anno scolastico"	Rossana Faes	238,70		
		Stefano Costalbano	238,70		
10	Werkstatt/Laboratorio: "Misure d'accompagnamento per le nuove "Indicazioni provinciali": laboratorio di italiano classi terze"	Bianca Rita Zanotto	10.353,66		
	Werkstatt/Laboratorio: Misure d'accompagnamento per le nuove "Indicazioni provinciali": laboratorio di potenziamento del testo classi quarte e quinte scuola primaria"				
11	Projekt/Progetto: "Progettazione ambienti di apprendimento"	Barbara Caprara	1.494,54		
12	Ausbildungskurs/ Corso formazione: "CLIL: Aspetti teorici e metodologici"	Rosmarie Knoflach	11.608,20		
13	Ausbildungskurs/ Corso formazione: "Die Kunst des Vorlesens"	Karin Kotsch	3.132,00		
14	Werkstatt/Laboratorio: "DSA e musica"	Mauro Arduino Montanari	1.779,40		
15	Projekt/Progetto: "Café Philosophique Parole di libertà, libertà di parola: tutte le lingue del mondo"	Pasquale Terracciano	705,25		
16	Ausbildungskurs/ Corso formazione: "Percorsi di storia locale"	Adina Guarnieri	2.164,50		
	Projekt/Progetto: "La Prima Guerra Mondiale A: Gruppo di Lavoro per l'elaborazione di materiale didattico sul Monumento alla Vittoria"				
17	Projekt/Progetto: "Metodologia Pedagogia dei genitori"	Riziero Zucchi	4.983,25		
		Augusta Moletto	4.983,25		
18	Ausbildungskurs Kindergarten/ Corso formazione scuole dell'infanzia: "Itinerario di musicoterapia: creatività ed emozioni nelle relazioni"	Fabio Circelli	1.060,20		

19	Corso formazione/ Ausbildungskurs: "Percorsi di storia locale"	Massimo Martignoni	697,84		
20	Ausbildungskurs/ Corso formazione: "La discalculia: appunti per una buona didattica"	Chiara Cateni	739,54		
		Roberto Imperiale	1.714,30		
21	Ausbildungskurs/ Corso formazione: "Elaborazione del PDP Piano Didattico Personalizzato"	Edizioni Centro Studi Erickson Giorgia Sanna	1.061,20		
22	Projekt/Progetto: "Sub-Zero-Storie di scienza" Technische Unterstützung/ Assistenza tecnica	Europäische Akademie Accademia Europea Bolzano	732,00		
23	Institutionelle Initiative/ Iniziativa Istituzionale: "Inaugurazione dell'anno scolastico" Service audio/luci/video	GEST Suono Luce Snc	2.379,00		
24	Institutionelle Initiative/ Iniziativa Istituzionale: "L'insegnamento della religione cattolica" Übersetzung Broschüre/ Traduzione opuscolo italienische - chinesische Sprache/italiano - cinese	Savera Soc. Coop. Onlus	183,00		
25	Ärztliche Berufungs-kommission für die Feststellung der Zivilinvalidität, Zivilblindheit und Taubstummheit gemäß Art. 14 des Landesgesetzes vom 21. August 1978, Nr. 46 Commissione medica d'appello per l'accertamento dell'invalidità civile, cecità civile e sordomutismo ai sensi dell'art. 14 della legge provinciale 21 agosto 1978, n. 46	Manuela Ainhauser	618,57		
26	Sitzungsgelder Landesjugendbeirat (2016-2017) Gettoni di presenza Consulta provinciale per il Servizio Giovani (2016-2017)	Corrado Finocchiaro	72,97	72,97	
		Tobia Maio	444,10	444,10	
		Adelina Perlaska	298,29	298,29	
		Elisabetta Sabatino	225,12	225,12	
		Alessandra Volani	72,97	72,97	
		Salvatore Cutrí	133,92	133,92	
		Nicholas Santini	346,48	346,48	
		Valentina Stimpfl	233,67	233,67	
		Matteo Graziosi	72,85	72,85	
		Rosani Domenico	353,83	353,83	

		Lara Franceschini	42,49	42,49	
		Alessio Spitaleri	42,49	42,49	
		Jacopo Dezulian	42,49	42,49	
		Luna Dahiry Elisabeth Torres	42,49	42,49	
27	Beratung Consulenza	Unione dell'Energia Alto Adige Südtiroler Energie Verband	2.081,32		
28	Sitzungsgelder für verwaltungs-externe Mitglieder der Kommission für die teilweise Wiederherstellung des Grundbuches in der Katastralgemeinde Proveis - Grundbuchsbezirk Meran - Kommissär Gettone di presenza per i membri esterni all'amministrazione della commissione per il ripristino parziale del libro fondiario nel comune catastale di Proves - distretto tavolare di Merano - Commissario	Albrecht Plangger	10.284,89		
29	Sitzungsgelder für verwaltungs-externe Mitglieder der Kommission für die teilweise Wiederherstellung des Grundbuches in der Katastralgemeinde Matsch - Grundbuchsbezirk Schlanders - Kommissär Gettone di presenza per i membri esterni all'amministrazione della commissione per il ripristino parziale del libro fondiario nel comune catastale di Mazia - distretto tavolare di Silandro - Commissario	Albrecht Plangger	7.346,35		
30	Sitzungsgelder für verwaltungs-externe Mitglieder der Kommission für die teilweise Wiederherstellung des Grundbuches in der Katastralgemeinde Matsch - Grundbuchsbezirk Schlanders - Vertrauensperson Gettone di presenza per i membri esterni all'amministrazione della commissione per il ripristino parziale del libro fondiario nel comune catastale di Mazia - distretto tavolare di Silandro - Fiduciario	Egon Riedl	1.905,50		

31	<p>Sitzungsgelder für verwaltungs-externe Mitglieder der Kommission für die teilweise Wiederherstellung des Grundbuches in der Katastralgemeinde Matsch - Grundbuchsbezirk Schlanders - Vertrauensperson</p> <p>Gettone di presenza per i membri esterni all'amministrazione della commissione per il ripristino parziale del libro fondiario nel comune catastale di Mazia - distretto tavolare di Silandro – Fiduciario</p>	Hubert Kofler	1.545,00		
32	<p>Sitzungsgelder für verwaltungs-externe Mitglieder der Kommission für die teilweise Wiederherstellung des Grundbuches in der Katastralgemeinde Sarntal - Grundbuchsbezirk Bozen - Vertrauensperson</p> <p>Gettone di presenza per i membri esterni all'amministrazione della commissione per il ripristino parziale del libro fondiario nel comune catastale di Sarentino - distretto tavolare di Bolzano - Fiduciario</p>	Lukas Stuefer	103,00		
33	<p>Weiterführung der archäologischen Sondierungsgrabung und baubegleitende Kontrollen im Bereich des Hügels der Zenoburg</p> <p>Prosecuzione dello scavo archeologico esplorativo e controlli archeologici presso il colle di Castel San Zeno</p>	Ricerche Archeologiche Snc OHG	12.700,20		
34	<p>Referententätigkeit</p> <p>Docenza</p>	Seehauserfoto des Seehauser Othmar	1.073,60		
35	<p>Lieferung von Schifffahrtsausrüstung</p> <p>Fornitura di equipaggiamento nautico</p>	Ski Store di Capaccioli Marco	1.080,25		
36	<p>Radiowerbung Motiv: Aktion "Sicherheit am Schulweg"</p> <p>Pubblicità Radio: azione „Sicurezza sulla strada“</p>	Radio Media International S.A.R.L. GmbH	15.250,00		

37	<p>Sensibilisierungskampagne "SOS Zebra"/Organisation Verkehrstagung "Der Weg ist das Ziel"/Mobilitätswoche 2015</p> <p>Campagna di sensibilizzazione "SOS Zebra"/Organizzazione del convegno sul trasporto "Il cammino è lo scopo"/Settimana della mobilità 2015</p>	Ökoinstitut Südtirol/Alto Adige	44.090,80		
38	<p>Übersetzung von Quizbögen vom Italienischen ins Deutsche</p> <p>Traduzione dall'italiano al tedesco di schede quiz</p>	Marco Pellegrini	10.079,64		
39	<p>Kommission für den Schiffsfahrtsführerschein</p> <p>Commissione patente nautica</p>	Andrea Bombana	1.143,54		
40	<p>Kommission für den Schiffsfahrtsführerschein</p> <p>Commissione patente nautica</p>	Guglielmo Bombana	4.484,72		
41	<p>Verleih Hardware Produkte und Dienstleistungen</p> <p>Noleggio prodotti Hardware e servizi di assistenza</p>	GE Spa	15.113,94		
42	<p>Verleih von speziellen Wischtüchern für Werkstattgebrauch</p> <p>Noleggio panni speciali ad uso officina</p>	Mewa srl	586,89		
43	<p>Einrichtung Neue Laboratorien Los 9 Photostudio</p> <p>Arredi Nuovi Laboratori- Lotto 9 Fotostudio</p>	Studio Service GmbH	117.279,86		
44	<p>Verlegung einer Glasfaserverbindung für das Landestelekommunikationsnetz zwischen Klausen und Gufidaun</p> <p>Posa di un collegamento in fibra ottica a servizio della rete telematica provinciale tra Chiusa e Gudon</p>	Quickcom S.r.l.	26.232,90		

45	Verlegung einer Glasfaserverbindung für das Landestelekomunikationsnetz zwischen Jenesien – Mölten – Vöran - Flaas Posa fibra ottica a servizio della rete telematica provinciale tra S. Genesio - Meltina – Verano – Valas	Telebit S.r.l.	220.431,30		
46	Verlegung einer Glasfaserverbindung für das Landestelekomunikationsnetz im Pfitschtal Posa fibra ottica a servizio della rete telematica provinciale in Val di Vizze	SUARDI S.p.A.	233.860,70		
47	Verteidigungstätigkeit Difesa legale	Michele Costa	204.720,49		
48	Verteidigungstätigkeit Difesa legale	Christian Volkmann	3.570,00		
49	Verteidigungstätigkeit Difesa legale	Francesca Mantovan	2.240,17		
50	Verteidigungstätigkeit Difesa legale	Elvio Fronza	9.276,81		
51	Verteidigungstätigkeit Difesa legale	Antonio Ferrini	2.374,77		
52	Verteidigungstätigkeit Difesa legale	Paola Milici	909,12		
53	Verteidigungstätigkeit Difesa legale	Patrick Silbernagl	1.507,04		
54	Verteidigungstätigkeit Difesa legale	Christof Baumgartner	479,78		
55	Verhandlung unter anwaltlicher Beteiligung Negoziazione assistita	Allianz Versicherung AG Markus Wenter	5.500,00		
56	Tätigkeit für Tutoring und Begleitung der Schüler Attività di tutoraggio e accompagnamento alunni	Zeqo Erjon	1.136,51		

57	<p>Kommissionsmitglied der Prüfungskommission für das Auswahlverfahren Abteilung Gesundheitswesen</p> <p>Membro della Commissione d'esame per la procedura di selezione Ripartizione Sanità</p>	Michaela Moritz	1.100,00		
58	<p>Kommissionsmitglied der Prüfungskommission für das Auswahlverfahren Arbeitsservice der Abteilung Arbeit</p> <p>Membro della Commissione d'esame per la procedura di selezione Ufficio Servizio lavoro della Ripartizione Lavoro</p>	Barbara Jäger	900,00		
59	<p>Kommissionsmitglied der Prüfungskommission für das Auswahlverfahren Direktion Familienagentur</p> <p>Membro della Commissione d'esame per la procedura di selezione Direzione Agenzia per la Famiglia</p>	Sabine Fischer	1.200,00		
60	<p>Kommissionsmitglied der Prüfungskommission für das Auswahlverfahren Direktion Familienagentur</p> <p>Membro della Commissione d'esame per la procedura di selezione Direzione Agenzia per la Famiglia</p>	Heiner Schweigkofler	800,00		
61	<p>Kommissionsmitglied der Prüfungskommission für das Auswahlverfahren Direktion Abteilung Mobilität</p> <p>Membro della Commissione d'esame per la procedura di selezione Direzione Ripartizione Mobilità</p>	Federico Pasquali	600,00		
62	<p>Dienstbarkeit der Aussicht Freie Universität Bozen</p> <p>Servitù di veduta Libera Università di Bolzano</p>	Agenzia del Demanio Direzione regionale Trentino Alto Adige	4.232,56		
63	<p>Verlängerung der Mitgliedschaft am Netzwerk Eurodesk 2017</p> <p>Rinnovo dell'Adesione alla rete Eurodesk 2017</p>	Eurodesk Italy Servizi Srl	6.649,00		

64	Ankauf Nutzungslizenzen für eine CRM-Software (Customer Relationship Management) Acquisto licenze per l'utilizzo del Software CRM (Customer Relationship Management)	Fujitsu Technology Solutions S.p.A.	4.594,76		
65	Im Jahr 2016 durchgeführte Tätigkeit der Bienensachverständigen Attività svolta dagli esperti apistici nell'anno 2016	Südtiroler Imkerbund Associazione provinciale apicoltura	10.548,00		
66	Datenlinien CDN Linee dati CDN	Telecom Italia Spa	58.413,20		
67	Instandhaltung/Reparatur Dienstautos Manutenzione/riparazione macchine di servizio	Autonord – Untermarzoner M. & Rieder F. SNC Autonord – Untermarzoner M. & Rieder F. OHG	588,25		
68	Genehmigung für die Vorführung von Filmen mit Musikstücken Nulla-Osta per proiezione filmati contenenti brani musicali	SIAE	178,79		
69	Genehmigung für die Vorführung von Filmen mit Musikstücken Nulla-Osta per proiezione filmati contenenti brani musicali	SIAE	88,14		
70	Trevizentrum, Bozen – Sensorenabgleich Centro Trevi, Bolzano – Taratura sensori a tendina	Nicom Securalarm Srl	169,58		
71	Trevizentrum Bozen – Überwachung der Exponate Centro Trevi Bolzano – Sorveglianza dell'opera d'arte esposta	Ronda Atesina Service Srl	9.369,60		
72	Treffen vom 10. März 2017: Giovanni Novello – Zeit&Geld Incontro del 10 marzo 2017: Giovanni Novello – Tempo&Denaro	Giovanni Novello	678,12		

73	Siae-Ausgaben für die Vorführung von Filmen – Kulturzentrum Trevi Spese Siae per proiezione film – Centro Trevi	Siae	124,13		
74	Auftrag als Referent Incarico di docenza	Michele Camporesi	405,00		
75	Berichtigung der Vertragsbeträge Correzione importo contrattuale	Giulia De Biasi	390,00		
76	Mieten von Sälen Laptop und Beamer Affitto sale, laptop e beamer	Kolpinghaus Bozen Casa Kolping Bolzano	732,00		
77	Projekt/Progetto “Proposte operative per docenti di musica”	Lorenzo Frizzera	797,01		
78	Projekt/Progetto “Seconda Generazione”	Sami Khallouki	81,38		
		Adel Jabbar Ali	850,37		
		Nora Lonardi	285,44		
		EI Ali Allah Chaimae	81,38		
79	Organisation und Lehre von 2 Fortbildungskursen für Bibliothekare betreffend die Katalogisierung Organizzazione e docenza di 2 corsi di formazione per bibliotecari riguardanti lo standard di catalogazione	Biblionova Soc. Coop.	7.198,00		
80	Referententätigkeit 2015/16 Attività di docenza 2015/16	Haar Design Explosiv der Terleth Sigrid	2.927,83		
81	Stromkosten Werbetafel Spese energia elettrica cartellone pubblicitario	Media One Srl	805,20		
82	Produktion Lanyards Produzione lanyards	Prograf d. Zublasing Karl	14.347,20		
83	Transport von Musikinstrumenten Trasporto di strumenti musicali	Stellio Pietropoli	705,25		
	Auftrag Animateur-Schauspieler Incarico ad animatore-attore	Marco Muzzati	671,00		